

NÚMERO 2004/AMB.159

Number

APCER – Associação Portuguesa de Certificação certifica que o Sistema de Gestão Ambiental da

APCER – Associação Portuguesa de Certificação certifies that the Environmental Management System of

**PORTUCEL – EMPRESA PRODUTORA DE PASTA E PAPEL, S.A. e ABOUT THE FUTURE, S.A.**

Centro Fabril de Setúbal – Milrena  
2901-881 SETÚBAL  
PORTUGAL

Implementado em actividades de produção e desenvolvimento de pasta de eucalipto e papéis para impressão e escrita,

cumprir os requisitos da norma

implemented in the development and manufacture activities of eucalyptus pulp and printing and writing paper grades,

meets the requirements of the standard

**NP EN ISO 14001:2004**

**Sistemas de Gestão Ambiental – Requisitos e Linhas de Orientação para a sua utilização**

*Environmental Management Systems – Requirements with guidance for use*

Valido até 2013-07-12

Valid until

Data de emissão 2010-07-13

Date of issue

José Leitão  
CEO



Qualquer esclarecimento adicional sobre este certificado pode obter-se consultando a APCER

Any additional clarification concerning this certificate may be obtained by consulting APCER

APCER – Associação Portuguesa de Certificação

Edifício de Serviços da Esporão, 2º Andar, Av. Dr. António Macedo

4400-617 Leça da Palmeira

www.apcer.pt



# IQNet

THE INTERNATIONAL CERTIFICATION NETWORK

## CERTIFICATE

IQNet and  
APCER

hereby certify that the organization

**PORTUCEL – EMPRESA PRODUTORA DE PASTA E PAPEL, S.A.  
e ABOUT THE FUTURE, S.A.**

Centro Fabril de Setúbal – Mitrena  
2901-861 SETÚBAL - PORTUGAL

for the following field of activities

Development and manufacture activities of eucalyptus pulp and  
printing and writing paper grades

has implemented and maintains a

**Environmental Management System**

Which fulfils the requirements of the following standard

**ISO 14001:2004**

Issued on: 2010-07-13

Validity date: 2013-07-12

*Registration Number:* **PT- 2004/AMB.159**



*Michael Drechsel*  
**President of IQNet**

*José Leitão*  
**APCER CEO**



Any additional clarification concerning the scope of this certificate may be obtained by consulting APCER.

**IQNet Partners\*:**

AENOR Spain AFNOR Certification France AIB-Vincotte International Belgium ANCE Mexico APCER Portugal CCC Cyprus  
CISQ Italy CQC China CQM China CQS Czech Republic Cro Cert Croatia DQS Holding GmbH Germany DS Denmark  
ELOT Greece FCAV Brazil FONDONORMA Venezuela HKQAA Hong Kong China ICONTEC Colombia IMNC Mexico  
Inspecta Certification Finland IRAM Argentina JQA Japan KPQ Korea MSZT Hungary Nemko AS Norway NSAI Ireland  
PCBC Poland Quality Austria Austria RR Russia SII Israel SIQ Slovenia SIRIM QAS International Malaysia SQS Switzerland  
SRAC Romania TEST St Petersburg Russia TSE Turkey YUQS Serbia

IQNet is represented in the USA by: AFNOR Certification, CISQ, DQS Holding GmbH and NSAI Inc.

\* The list of IQNet partners is valid at the time of issue of this certificate. Updated information is available under [www.ignet-certification.com](http://www.ignet-certification.com)